

**TELJESÍTMÉNYNYILATKOZAT**

a 305/2011/EU rendeletének III. mellékletével összhangban

Száma: 001-2022/03

1. A terméktípus egyedi azonosító kódja: «Bronya Facade NF» hőszigetelő diszperziós vékonyvakolat / nem gyúlékony
2. Felhasználás célja/i: Gyári előkevert, szerves kötőanyagot tartalmazó hőszigetelő vakolat kültéri/ beltéri alkalmazásra falakon, válaszfalakon, mennyezeteken
3. Gyártó: NPO «BRONYA» LLC  
400005 Volgograd, Bataljonnaja u. 13A.  
Oroszország
4. A meghatalmazott képviselő: PDKA Hungary Kft.  
2097 Pilisborosjenő, Boglárka u. 12.  
Magyarország
5. Az AVCP-rendszer: 4-es rendszer
6. Harmonizált szabvány: MSZ EN 15824:2017  
Bejelentett szerv: ÉMI-TÜV SÜD Kft.  
2000 Szentendre, Dózsa Gy. út 26.  
Magyarország  
R-1893940
- Azonosító szám:
7. A nyilatkozatban szereplő teljesítmény/ek:

Alapvető tulajdonságok	Teljesítmény	Vizsgálati módszer	Harmonizált műszaki előírások
Kiadósság	590 g/m <sup>2</sup>	MSZ 9650/22:1989 2. pont	MSZ EN 15824:2017
Kapilláris vízáteresztés	W1 - 0,09 kg/m <sup>2</sup> h <sup>0,5</sup>	MSZ EN 1062-3:2009	
Vízgőz áteresztő képesség	V1 - 49,2 g/m <sup>2</sup> /nap	MSZ EN ISO 7783-2:2000	
Tapadás	1,5 ± 0,5 N/mm <sup>2</sup>	MSZ EN ISO 4624:2003	MSZ EN 13687
Tartósság (fagyasztás utáni tapadás)	1,5 ± 0,5 MPa	MSZ EN 1542:2000	

A fent azonosított termék teljesítménye megfelel a bejelentett teljesítményeknek. A 305/2011/EU rendeletnek megfelelően a teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a fent meghatározott gyártó a felelős.

A gyártó nevében és részéről aláíró személy:

2022.03.18.  
dátum



NPO «BRONYA» LLC CEO Bojarincev A.  
a meghatalmazott személy neve, vezetékeve és pecsétje



**DECLARATION OF PERFORMANCE**

in accordance with Annex III. to Regulation (EU) No 305/2011

**No.: 001-2022/03**

- 1. Unique identification code of the product type:      **«Bronya Facade NF» thermal insulating dispersion thin plaster / non-flammable**
- 2. Intended use:   **Factory-made, pre-mixed thermal insulating plaster with organic binder for outdoor and indoor use, suitable for plastering walls, partitions and ceilings**
- 3. Manufacturer:   **NPO «BRONYA» LLC  
13A. Batalionnaya St., 400005 Volgograd  
Russian Federation**
- 4. Authorised representative:                               **PDKA Hungary Kft.  
12. Boglárka St., 2097 Pilisborosjenő  
Hungary**
- 5. AVCP-System:   **System 4**
- 6. Harmonised standard:                                     **EN 15824**  
Notified Body:   **ÉMI-TÜV SÜD Kft.  
26. Dózsa Gy. Rd., 2000 Szentendre  
Hungary  
R-1893940**
- 7. Performance(s) stated in the declaration:

Essential characteristics	Performance	Test method	Harmonized technical specifications
Density	590 g/m <sup>2</sup>	MSZ 9650/22:1989 2. point	EN 15824
Capillary water permeability	W1 - 0,09 kg/m <sup>2</sup> h <sup>0,5</sup>	EN 1062-3	
Water vapor permeability	V1- 49,2 g/m <sup>2</sup> /day	EN ISO 7783-2	
Adhesion	1,5 ± 0,5 N/mm <sup>2</sup>	EN ISO 4624	EN 13687
Durability (adhesion after freezing)	1,5 ± 0,5 MPa	EN 1542	

The performance of the above identified product complies with the declared performances. In accordance with Regulation (EC) EU Decree No 305/2011 only the manufacturer is responsible for the issuing the declaration of performance.

Person signing for and behalf of the manufacturer:

18.03.2022.  
Date



NPO «BRONYA» LLC CEO Boyarincev A.  
Name, surname and seal of the authorized person



**LEISTUNGSERKLÄRUNG**

gemäss Anhang III. der Verordnung (EU) Nr. 305/2011  
 Nr.: 001-2022/03

- 1. Eindeutiger Kennzeichen des Produkttyps: «Bronya Facade NF» Wärmeisolierender Dispersions-Dünnputz / nicht verbrennbar
- 2. Verwendungszweck: Werkseitig vorgemischter Aussen- und Innenwärmeisolierverputz mit organischem Bindemittel, es eignet sich zum Verputzen von Wänden, Trennwänden und Decken
- 3. Hersteller: NPO «BRONYA» LLC  
 Batalionnaya Str. 13A, 400005 Wolgograd  
 Russland
- 4. Autorisierter Vertreter: PDKA Hungary Kft.  
 Boglárka Str. 12., 2097 Pilisborosjenő  
 Ungarn
- 5. AVCP-System: System 4
- 6. Harmonisierter Standard: EN 15824  
 Benannte Stelle: ÉMI-TÜV SÜD Kft.  
 Dózsa Gy. Weg 26., 2000 Szentendre  
 Ungarn  
 Identifikationsnummer: R-1893940
- 7. Leistung in der Erklärung angegeben:

Wesentliche Eigenschaften	Leistungs	Prüfverfahren	Harmonisierte technische Spezifikationen
Dichte	590 g/m <sup>2</sup>	MSZ 9650/22:1989 2. Punkt	EN 15824
Kapillarwasserdurchlässigkeit	W1 - 0,09 kg/m <sup>2</sup> h <sup>0,5</sup>	EN 1062-3	
Wasserdampf Durchlässigkeit	V1 - 49,2 g/m <sup>2</sup> /Tag	EN ISO 7783-2	
Haftung	1,5 ± 0,5 N/mm <sup>2</sup>	EN ISO 4624	EN 13687
Haltbarkeit (Adhäsion nach dem Einfrieren)	1,5 ± 0,5 MPa	EN 1542	

Die Leistung des obengenannten Produktes entspricht der erklärten Leistung. Gemäss der Verordnung (EG) EU-Dekret Nr. 305/2011 für die Ausgabe der Leistungserklärung nur der oben definierte Hersteller ist verantwortlich.

Personenunterzeichnung für und im Auftrag des Herstellers:

18.03.2022  
 Datum



NPO «BRONYA» LLC CEO Boyarincev A.  
 Vor- und Nachname und das Siegel der berechtigten Person



ÉMI-TÜV

Válassza a biztonságot  
Teremtsen értéket

## ELSŐ TÍPUSVIZSGÁLATI JEGYZŐKÖNYV

ÉMI- TÜV SÜD Kft.  
Központi Laboratórium  
KERMI Osztály

Budapest, 2022.03.07.

Azonosító szám: R-1893940

Oldal: 1/4

<b>Megbízó neve:</b> <b>címe:</b>	PDKA Hungary Kft. 2097 Pilisborosjenő, Boglárka utca 12.
<b>Megbízás kelte:</b>	2022. 03.02.
<b>Vizsgált minta megnevezése:</b>	Bronya FACADE NF diszperziós vékonyvakolat
<b>Gyártó:</b>	Bronya LLC.
<b>Megbízás tárgya:</b>	Szerves kötőanyag tartalmú vakolatok vizsgálata az MSZ EN 15824:2017 szabvány szerint
<b>Minta beérkezésének kelte:</b>	2017.08.11
<b>Vizsgálat végzésének időpontja:</b>	2017.08.11 – 2017.010.05
<b>Egyéb adatok:</b>	A mintát a Megbízó bocsátotta rendelkezésünkre.



Felhívás: A vizsgálati eredmények csak a vizsgált minta/eszköz/berendezés-re vonatkoznak. A vizsgálati jegyzőkönyvet csak teljes terjedelmében szabad lemásolni, kivonatolásához a kiadó mányozó írásos engedélyre van szükség.

Cg.: 13-09-072640  
Adószám: 10687105-2-13  
Bank: UniCredit Bank Hungary Zrt.  
10918001-00000068-72970003

Ügyvezető:  
Cseresznyák Miklós

Telefon: +36/1 210 9570  
[www.emi-tuv.hu](http://www.emi-tuv.hu)



ÉMI-TÜV SÜD Kft.  
Központi Laboratórium  
KERMI Osztály  
H-1043 Budapest  
Dugonics u. 11.



### Vizsgálati eredmények:

<b>Megnevezés:</b>	<b>Bronya FACADE NF diszperziós vékonyvakolat</b>
EAN-kód:	nincs adat
Gyártó:	Bronya LLC.
Csomagolás:	Műanyag vödör, végleges csomagolás
Minőség megőrzési idő:	12 hónap
Minta mennyisége	5l / 3040 g

### Folyadékjellemzők:

VIZSGÁLT JELLEMZŐK	MÉRÉSI EREDMÉNYEK	VIZSGÁLATI MÓDSZER
Külső:	könnyen felkeverhető fehér színű szuszpenzió	MSZ ISO 1513:1992 4. pont
Nem illó rész, %(m/m): (105°C-on, 1 óra)	57,0 ± 5 rel.%	MSZ EN ISO 3251:2009
Izzítási maradék, %(m/m): (600°C-on)	29,6 ± 5 rel.%	MSZ EN ISO 14680-2:2006
Szerves anyag tartalom, %(m/m): (500°C-on)	27,7 ± 5 rel.%	MSZ EN 13820:2003
Sűrűség, g/cm <sup>3</sup> : (20°C-on)	0,613 ± 5 rel.%	MSZ ISO 2811-1:2011
pH érték: (10 %-os vizes szuszpenzióban)	9,4 ± 0,1	MSZ ISO 787-9:1993
Kiadósság, g/m <sup>2</sup> :	590	MSZ 9650/22:1989 2. pont





ÉMI-TÜV

### A termékből kialakított bevonat tulajdonságai:

A bevonat vizsgálatokat vakolat alapozóval alapozott felületen végeztük.

VIZSGÁLT JELLEMZŐK	MÉRÉSI EREDMÉNYEK	VIZSGÁLATI MÓDSZER
Átszáradt állapot, óra:	24	MSZ ISO 9117:1993 (visszavont szabvány)
Kondicionálási idő, nap:	28	MSZ EN 23270:1993
Rétegvastagság/réteg:	0,7 mm	MSZ EN ISO 2808:2007
Bevonat külső: rostcement próbatesten	fehér színű, repedésmentes, matt felületű, dekoratív bevonat	érezékszervi
Tapadás, N/mm <sup>2</sup> : (merőleges leszakítással, rostcement próbatesten)	1,5 ± 0,5 kohéziós szakadás	MSZ EN ISO 4624:2003
Vízgőz átteresztő képesség, V: Légrétegvastagság egyenérték, sd érték:	49,2 g/m <sup>2</sup> /nap 0,427 m közepes vízgőz átteresztés	MSZ EN ISO 7783-2:2000
Vízfelvétel, w:	0,09 kg/m <sup>2</sup> h <sup>0,5</sup> alacsony vízfelvételű	MSZ EN 1062-3:2009
Színkoordináták (D65/10) L* a* b*	97,27 -0,76 1,75	MSZ 9619/3:1975/M:1978

**Tartósság:** EN 13687 szabvány szerint 25 ciklus

VIZSGÁLT JELLEMZŐK	MÉRÉSI EREDMÉNYEK	VIZSGÁLATI MÓDSZER
Tapadás, f <sub>n</sub> : - rostcementen	1,5 ± 0,5 MPa kohéziós szakadás a próbatest anyagában	MSZ EN 1542:2000

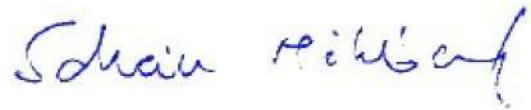
A mintát a vizsgálatokhoz felhasználtuk.



ÉMI-TÜV SÜD Kft.  
KERMI Osztály



**Magasházy György**  
vizsgáló szakértő



**Schein Miklósné**  
vizsgáló szakértő



**Varjú András**  
osztályvezető